

**Germany-Neutraubling: Construction work**  
**OJ S 172/2020 04/09/2020**  
**Contract notice**  
**Works**

**Legal Basis:**  
Directive 2014/24/EU

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Hallenbad Neutraubling  
Postal address: Stadt Neutraubling, Regensburger Straße 9  
Town: Neutraubling  
NUTS code: DE238 Regensburg, Landkreis  
Postal code: 93073  
Country: Germany  
Contact person: Drees & Sommer  
E-mail: [sabine.zimmermann@dreso.com](mailto:sabine.zimmermann@dreso.com)  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.stadt-neutraubling.de>  
Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de>

### I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av115c86-eu>  
Additional information can be obtained from the abovementioned address  
Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av115c86-eu>

### I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

### I.5. Main activity

General public services

## Section II: Object

---

### II.1. Scope of the procurement

#### II.1.1. Title

Hallenbad Neutraubling — VE3322 Blechfassade  
Reference number: VE3322

#### II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

#### II.1.3. Type of contract

Works

#### II.1.4. Short description

Das Baufeld befindet sich am Ortsrand von Neutraubling auf einem ehemaligen Acker. Das Bauwerk ist durchgehend unterkellert und gliedert sich in einen Umkleidetrakt und eine Badehalle. Die Dächer kragen stellenweise über die Fassaden aus und schaffen geschützte Außenbereiche vor dem Eingang, dem Bistro und den Liegebereichen. Die Badehalle gliedert sich in den Freizeit- und Sportbereich. Der Wellnessbereich mit Dampfbad, Erlebnis duschen und Ruhebereich liegt im Zentrum des Gebäudes und bildet eine Trennung zwischen den Bereichen Freizeit-Familie und Sport. Schüler und Vereine erreichen den Sportbadbereich direkt über einen separaten Eingang mit Sammel umkleiden, Föhnplätzen und Vereinsraum.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45443000 Facade work

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE238 Regensburg, Landkreis

Main site or place of performance: Neutraubling

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Siehe beigefügtes Leistungsverzeichnis.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 06/09/2021 End: 27/12/2021

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 13/10/2020 Local time: 13:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 12/12/2020

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 13/10/2020 Local time: 13:00

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Promenade 27

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Promenade 27

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

31/08/2020